



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
1 June 2006
Russian
Original: English

Шестидесятая сессия

Пункт 149(b) повестки дня

Финансирование сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Ближнем Востоке: Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане

Бюджет Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане на период с 1 июля 2006 года по 30 июня 2007 года

Доклад Генерального секретаря

Исправление

1. Резюме

Заменить в тексте таблицу по людским ресурсам следующей таблицей:

Людские ресурсы

	<i>Воинские контингенты^a</i>	<i>Международные сотрудники</i>	<i>Национальные сотрудники^b</i>	<i>Итого</i>
Административное руководство и управление				
Утвержденная численность на 2005/06 год	–	8	3	11
Предлагаемая численность на 2006/07 год	–	13	4	17
Компоненты				
Оперативная деятельность				
Утвержденная численность на 2005/06 год	2 000	–	–	2 000
Предлагаемая численность на 2006/07 год	2 000	–	–	2 000

	<i>Воинские контингенты^a</i>	<i>Международные сотрудники</i>	<i>Национальные сотрудники^b</i>	Итого
Поддержка				
Утвержденная численность на 2005/06 год	–	117	336	453
Предлагаемая численность на 2006/07 год	–	107	335	442
Всего				
Утвержденная численность на 2005/06 год	2 000	125	339	2 464
Предлагаемая численность на 2006/07 год	2 000	120	339	2 459
Чистое изменение	–	(5)	–	(5)

^a Максимальная утвержденная численность персонала.

^b Включая национальных сотрудников и национальный персонал категории общего обслуживания.

2. Пункт 13

Заменить таблицу в тексте следующей таблицей:

(В тыс. долл. США)

<i>Категория</i>	<i>Сметная сумма</i>
Соглашение о статусе Сил ^a	1 304,3
Итого	1 304,3

^a Взносы, не предусмотренные в бюджете, в размере 1 304 300 долл. США включают расходы по аренде помещений для штаба ВСООНЛ в Эн-Накуре (441 200 долл. США), Дома ВСООНЛ в Бейруте (333 500 долл. США), мест размещения воинских контингентов (500 900 долл. США) и эвакуационного центра при штабе тылового обеспечения в Тире (28 800 долл. США), покрываемые правительством Ливана.